



# NACHRICHTEN

## aus dem Gemeindeamt

# WALDKIRCHEN



3844 Waldkirchen/Thaya Nr. 65  
Tel. 02843/ 2282 Fax DW -4  
e-mail: [gemeinde@waldkirchen-thaya.at](mailto:gemeinde@waldkirchen-thaya.at)  
[www.waldkirchen-thaya.gv.at](http://www.waldkirchen-thaya.gv.at)

---

April 2023

---



### FRÜHJAHRSBLUMEN- BESTELLUNG

für alle Gemeindebürger

Formulare sind bis Freitag,  
14. April 2023 auf dem  
Gemeindeamt erhältlich

## Ein frohes Osterfest und schöne Feiertage

wünschen im Namen des Gemeinderates, der  
Ortsvorsteher und der Bediensteten

Bürgermeister

Vizebürgermeister

### **Palmsonntag, 02. April 2023**

**Mittagstisch** im Gemeindezentrum  
der FF - Waldkirchen

### **Dienstag, 04. April 2023**

**EVN Informationen**

Gemeindezentrum 09:00-10:30 Uhr

### **Sonntag, 16.04.2023**

**Bezirksjägertag** ab 14:00 Uhr  
Besichtigung der Trophäen  
ab 10:00 Uhr

### **Montag, 01. Mai 2023**

**5 Jahre „Hoki's Stüberl“**

### **Sonntag, 07. Mai 2023**

**Grillhendl**

FF – Rudolz

### **Samstag, 13. Mai 2023**

**Florianifeier**

in der Pfarrkirche um 19:30 Uhr

### **Donnerstag, 08. Juni 2023**

**Fronleichnam mit Iglauer**

*Sehr geehrte Gemeindegewinnen!  
Sehr geehrte Gemeindegewer!  
Liebe Jugend!*



Der Winter hat uns bereits den Rücken gekehrt und die Sonnenstrahlen zeigen wieder ihre Kraft.

Diese Kraft sollten wir wieder nutzen um unsere Ortschaften und Häuser zu pflegen und auch bitte die öffentlichen Anlagen zu säubern um diese wiederum den Touristen gepflegt zu präsentieren.

Die Landtagswahlen sind vorüber und ich möchte mich für die Wahlbeteiligung von über 82% recht herzlich bedanken. Das ist ein Zeichen, dass das Interesse an der Politik auch in kleineren Gemeinden sehr hoch ist.

Der Rechnungsabschluss 2022 wurde bei der Gemeinderatssitzung am 24.03.2023 vom Gemeinderat einstimmig beschlossen. Der Schuldenstand konnte wiederum gesenkt werden, er beträgt nun EUR 1.014.620,26; davon fallen auf den Kanalbau Waldkirchen-Gilgenberg EUR 847.278,73 und das Infrastruktur-Darlehen EUR 167.341,53, dass bedeutet das sich der Schuldenstand pro Kopf auf EUR 2.066,44. verringert hat. Die Zahlen sehen Sie auf den darauffolgenden Seiten.

Ich darf mich auf diesem Wege recht herzlich bei den Mitgliedern des Gemeinderates und den MitarbeiterInnen für die gute Zusammenarbeit bedanken, nur gemeinsam konnten wir das schaffen. Auch bei den Freiwilligen Feuerwehren und dem Dorferneuerungsverein ein Dankeschön für die gute Zusammenarbeit.



Bei der Landjugend möchte ich mich bedanken für die Durchführung des Weihnachtskindergartens und darf zu der Auszeichnung in Gold für den Projektmarathon 2022 gratulieren.

Bei den Bäuerinnen (Bäuerinnenladen) möchte ich auch „Danke“ sagen für die Spende von EUR 250,00 für den Kindergarten zur Anschaffung von Spielmaterial.

Einige Projekte werden auch heuer wiederum für Herausforderung sorgen z.B. die Bücherei in Waldkirchen, das Rückhaltebecken Schönfeld Ost, Zubau FF Haus Rudolz, Photovoltaikanlage am Kindergarten Dach, Stützmauer in Waldhersh, Sanierung der Kapelle in Fratres.

Zum Schluss möchte ich euch für die bevorstehenden Osterfeiertage alles erdenklich Gute wünschen vor allem Gesundheit und der Landwirtschaft einen erfolgreichen Frühjahresanbau.



Euer Bürgermeister



## Marktgemeinde Waldkirchen an der Thaya Rechnungsabschluss 2022

Gesamte Haushalt nach Gruppen	Ergebnishaushalt				Finanzierungshaushalt		
	Erträge	Aufwendungen	HH-Rücklagen	Nettoergebnis	Einzahlungen	Auszahlungen	Geldfluss
0 Vertretungskörper u. allg. Verwaltung	15.471,27	-284.341,85	12.023,21	-256.847,37	14.318,07	-292.406,58	-278.088,51
1 Öffentliche Ordnung u. Sicherheit	9.215,84	-82.257,97	33.098,99	-39.943,14	31.668,02	-95.713,92	-64.045,90
2 Unterricht, Erziehung, Sport u. Wissenschaft	13.185,46	-169.238,53	20.598,65	-135.454,42	12.595,85	-156.574,09	-143.978,24
3 Kunst, Kultur u. Kultus	10.812,66	-38.372,25	0,00	-27.559,59	10.812,66	-36.943,25	-26.130,59
4 Soziale Wohlfahrt u. Wohnbauförderung	0,00	-79.259,32	0,00	-79.259,32	0,00	-79.259,32	-79.259,32
5 Gesundheit	4.127,00	-137.471,27	0,00	-133.344,27	4.127,00	-137.242,05	-133.115,05
6 Strassen- u. Wasser-Bau, Verkehr	81.562,55	-181.707,97	-69,94	-100.215,36	78.087,48	-120.871,35	-42.783,87
7 Wirtschaftsförderung	33.744,92	-363.809,05	-11,91	-330.076,04	31.972,67	-50.660,76	-18.688,09
8 Dienstleistungen	207.349,15	-281.396,33	-26,72	-74.073,90	189.129,51	-302.085,09	-112.955,58
9 Finanzwirtschaft	937.733,95	-3.307,93	242.347,39	1.176.773,41	935.658,77	-3.307,93	932.350,84
nicht voranschlagswirksame Gebarung					596.655,54	-597.609,85	-954,31
<b>Summe</b>	<b>1.313.202,80</b>	<b>-1.621.162,47</b>	<b>307.959,67</b>	<b>0,00</b>	<b>1.905.025,57</b>	<b>-1.872.674,19</b>	<b>32.351,38</b>

Investitionstätigkeiten (Vorhaben) (oben enthalten)	Einzahlungen Finanzierung Mittelherkunft	Auszahlungen Investitionen Mittelverwendung	HH-Rücklagen/ Zahlungsmittel- reserve	Finanzierungs- ergebnis	offene		Finanzierungs- ergebnis gesamt inkl. Vorjahre
					Verbindlichkeiten	Forderungen	
1 Zubau FF Haus Rudolz	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
1 Löschteich/RHB Schönfeld Ost	0,00	-20.826,48	0,00	-20.826,48	-2.092,80	0,00	-20.826,48
1 Löschwasserzisterne Rudolz	12.026,00	0,00	33.121,69	45.147,69	0,00	0,00	0,00
1 Behebung Katastrophenschäden	17.767,02	-35.531,64	0,00	-17.764,62	-16.431,72	0,00	-36.988,90
6 Gemeindestraßenbau	73.486,00	-44.703,60	0,00	28.782,40	0,00	0,00	26.104,10
6 FAH Radlmühle	2.300,74	-522,00	0,00	1.778,74	0,00	0,00	-3.632,67
7 Land- und forstwirtschaftl. Wegebau	23.476,47	-26.163,93	0,00	-2.687,46	0,00	0,00	0,00
8 ABA Waldkirchen-Gilgenberg	203,60	-59.086,24	0,00	-58.882,64	0,00	203,60	100.000,00
8 Gemeindezentrum Waldkirchen	0,00	-36.284,61	0,00	-36.284,61	-15.025,17	0,00	-6.284,61
8 Kapitalisierung der Darlehenszinsen	894,23	-894,23	0,00	0,00	0,00	0,00	0,00
<b>Summe Investitionstätigkeiten</b>	<b>130.154,06</b>	<b>-224.012,73</b>	<b>33.121,69</b>	<b>-60.736,98</b>	<b>-33.549,69</b>	<b>203,60</b>	<b>58.371,44</b>

Schuldendienst	Anfang	Zugang	Tilgung	Zinsen	Ersätze	Jahresende	Einwohner
Schuldenstand	1.193.836,08	894,23	180.110,05	7.331,92	0,00	1.014.620,26	491
					<b>Kopfquote:</b>	<b>2.066,44</b>	

\* Das Nettoergebnis wurde mit einem Teil der Eröffnungsbilanzrücklage ausgeglichen.



# Marktgemeinde Waldkirchen an der Thaya

## Rechnungsabschluss 2022

		Vermögenshaushalt					
0	A	Langfristiges Vermögen	10.331.338,32	0	C	Nettovermögen (Ausgleichsposten)	8.579.054,24
1	A.I	Immaterielle Vermögenswerte	88.274,53	1	C.I	Saldo der Eröffnungsbilanz	4.734.219,07
1	A.II	Sachanlagen	9.860.231,75	1	C.II	Kumuliertes Nettoergebnis	-
1	A.III	Aktive Finanzinstrumente	20.371,96	1	C.III	Haushaltsrücklagen	3.844.835,17
1	A.IV	Beteiligungen	-	1	C.IV	Neubewertungsrücklagen (Umbewertungskto.)	-
1	A.V	Langfristige Forderungen	362.460,08	1	C.V	Fremdwährungsumrechnungsrücklagen	-
<b>0</b>	<b>B</b>	<b>Kurzfristiges Vermögen</b>	<b>522.999,03</b>	<b>0</b>	<b>D</b>	<b>Sonderposten Investitionszusch. (Kapitaltr.)</b>	<b>1.187.853,08</b>
1	B.I	Kurzfristige Forderungen	31.671,24	1	D.I	Investitionszuschüsse	1.187.853,08
1	B.II	Vorräte	-	<b>0</b>	<b>E</b>	<b>Langfristige Fremdmittel</b>	<b>1.017.089,36</b>
1	B.III	Liquide Mittel	491.327,79	1	E.I	Langfristige Finanzschulden, netto	1.014.620,26
1	B.IV	Aktive Rechnungsabgrenzung	-	1	E.II	Langfristige Verbindlichkeiten	-
				1	E.III	Langfristige Rückstellungen	2.469,10
				<b>0</b>	<b>F</b>	<b>Kurzfristige Fremdmittel</b>	<b>70.340,67</b>
				1	F.I	Kurzfristige Finanzschulden, netto	-
				1	F.II	Kurzfristige Verbindlichkeiten	70.340,67
				1	F.III	Kurzfristige Rückstellungen	-
				1	F.IV	Passive Rechnungsabgrenzung	-
<b>SU</b>		<b>Summe Aktiva (10+11)</b>	<b>10.854.337,35</b>	<b>SU</b>		<b>Summe Passiva (12+13+14+15)</b>	<b>10.854.337,35</b>

	Mittelaufbringung	Mittelverwendung	Saldo
Mittelaufbringung - finanzwirksame Erträge	1.214.781,64		
Mittelverwendung - finanzwirksame Aufwendungen		- 890.866,45	
Finanzwirksames Ergebnis			323.915,19
Jährliche wiederkehrende Ein-/Auszahlungen	51.381,71	- 162.492,23	
Kapitaltransfer der Ergebnisrechnung	- 78.875,00		
Jährliches Haushaltspotential			133.929,67
Kumuliertes Haushaltspotential zum 31.12.2021	91.777,90		
Verfügbares Haushaltspotential			225.707,57
Jährliche Erträge/Aufwände für Rücklagen	34.890,26	- 30.202,16	
Zuweisungen an/Rückführungen von invest. Vorhaben		- 4.860,34	
<b>Endbestand kumuliertes Haushaltspotential</b>			<b>225.535,33</b>

## Jagdpatchauszahlung

Aus gegebenem Anlass weisen wir darauf hin, dass die Jagdpatchauszahlung 2023 ausschließlich an die Personen erfolgt, die in der Jagdpatchliste verzeichnet sind.

Allfällige Änderungswünsche sind dem Jagdausschussobmann oder auf dem Gemeindeamt bekannt zu geben. Änderungen werden jedoch erst vorgenommen, wenn die neuen Eigentümer im Grundbuch aufscheinen.

Die Auszahlung ist von Anfang April bis Ende September 2023 nur im Gemeindeamt zu den Amtsstunden möglich.

### „NATUR im GARTEN“ Plakette

Die „Natur im Garten“ Plakette ist eine Auszeichnung für naturnahe Gärten (Kernkriterien – der Verzicht auf chemisch-synthetische Dünge- und Pflanzenschutzmittel sowie auf Torf – müssen zur Gänze eingehalten werden. Von weiteren Kriterien zur Lebens-raumvielfalt, zur naturnahen Gestaltung und Bewirtschaftung des Gartens muss eine Mindestanzahl erfüllt werden. Die Plakette wird im Rahmen einer Gartenbesichtigung vor Ort verliehen. Finden sich mindestens fünf Interessierte in einer Gemeinde zu einem gemeinsamen Termin zusammen, erhalten diese die Auszeichnung ihrer Gärten um einen Kostenbeitrag von nur € 10,00 statt € 30,00 pro Garten.

Weitere Informationen zur „Natur im Garten“ Plakette und zu den Plaketten-Aktionstagen erhalten sie unter [www.naturimgarten.at](http://www.naturimgarten.at) oder beim „Natur im Garten“ Telefon unter 02742/ 74333 oder unter [gartentelefon@naturimgarten.at](mailto:gartentelefon@naturimgarten.at)

## **36. BIOEM, vom 08.-11. Juni 2023 in Großschönau**

BAUEN. WOHNEN. LEBEN.

Die BIOEM zeigt erneut Innovationen in den **Kernthemen** Energie & Umwelt, Bauen & Sanieren, Wohnen & Sicherheit, Natur & Garten, Wellness & Gesundheit und Elektromobilität.

### **Schwerpunkt 2023:**

**"Regionale Energiesicherheit".**

Wieder nimmt die BIOEM eine Vorreiterrolle ein und bietet Zukunftsorientierung. **Nähere Infos** unter [www.bioem.at](http://www.bioem.at)



## **Wohnung im Gemeindehaus zu vermieten**

Im Gemeindehaus ist eine ca. 48 m<sup>2</sup> große Wohnung im 2. Stock zur Miete frei!

Aufteilung: Vorraum, 2 Zimmer, Küche, Bad und WC, extra Kellerabteil

Bei Interesse wenden Sie sich bitte an das Gemeindeamt Waldkirchen, Tel.. 02843 /2282.

## Aus dem Kindergarten



Der Bäurinnenladen Waldkirchen/Thaya verzichtete heuer auf Kundenweihnachtsgeschenke und ließ uns stattdessen eine Spende von EUR 250,00 zukommen. Davon haben wir unser Konstruktionsmaterial erweitert und Spiele angekauft. Vielen Dank für die großzügige Spende!

Bei unserem Faschingsfest im Kindergarten durften sich die Kinder individuell verkleiden. Es gab eine Modenschau und der Kasperl kam mit seinem Freund Seppl zu Besuch.

Zum Ausklang tanzten wir noch ein paar Tänze und natürlich durfte der beliebte Sesseltanz nicht fehlen.



Am Faschingdienstag wurden in das Gemeindezentrum eingeladen. Dort haben wir unser Faschingslied vorgesungen. Wir bedanken uns beim Pfarrgemeinde- und Kirchenrat für die gute Faschingsjause.

Wir haben auch das Gemeindeamt besucht.

## Aus der Volksschule

Die Kinder der 3. und 4. Schulstufe verbrachten einen tollen Schitag im Schidorf Kirchbach.



Wieder einmal trafen wir uns mit unseren Freunden aus dem Kindergarten zu einer spannenden österreichischen Lesepartnerschaft.





Am Faschingdienstag durften die Kinder verkleidet in die Schule kommen und wir bedankten uns musikalisch für die tolle Bewirtung im Gemeindezentrum.

Die Kinder und das Schulteam der VS Waldkirchen wünschen allen ein gesegnetes Osterfest!

## Aus der NMS Dobersberg

An der Schulaktion Lehre? Respekt! der Wirtschaftskammer NÖ nahmen die Schüler/innen der 3. und 4. Klasse der Mittelschule Dobersberg am 7. März 2023 teil. Unter dem Motto „Die Lehre“ kommt an unsere Schule kommen Profis für Berufsorientierung von der

Wirtschaftskammer in die Klasse, begleitet von einem Vertreter der regionalen Betriebe, in diesem Fall Lambert Handl, Tischlermeister aus Dobersberg. Es gibt Informationen bezüglich Lehre und Ausbildung, praxisnahe Übungen und Infos aus erster Hand sowie konkrete Tipps. Die Themen erstrecken sich von der Einschätzung eigener Fähigkeiten über die gelungene Bewerbung bis zur beruflichen Praxis!

Auf dem Foto: Die SchülerInnen der 4. Klasse der Mittelschule Dobersberg mit dem Vertreter der WKNÖ, H. Bergmann, Tischlermeister Lambert Handl, Philipp Rosenblattl und Dir. Anita Fröhlich



## Stärken stärken - Talentetag



Ein Talente- und Stärkentag fand in der Mittelschule Dobersberg am 03.02.2023 statt, an dem die Schülerinnen und Schüler je nach Interesse aus kreativen, sportlichen und naturwissenschaftlichen Angeboten wählen konnten.

Jedes Kind hatte die Möglichkeit, zwei verschiedene Angebote aus diesen Bereichen auszuprobieren und so seine Stärken zu stärken, seinen Interessen nachzugehen oder Neues kennen zu lernen.

Mit viel Motivation, Eifer und Freude wurde bei

den verschiedenen Stationen gearbeitet, im Angebot gab es: Tanz, Fitness und Spiel, Yoga und Entspannung, Theater spielen, Tischtennis, Muffins & Co backen, Mathematik – Spiele, Physikalische Experimente und Englisch – Videodreh.



Foto: z.V.g.

## Leihoma/Leihopa gesucht!

„Es macht so viel Spaß und ist Balsam für die Seele“

Leihomas und Leihopas sind gefragter denn je! Haben Sie ein Herz für Kinder? Haben Sie Freude daran, Kinder im Haushalt der Eltern im Alltag zu begleiten? Gemeinsam spielen, vorlesen, hinausgehen, die Kinder von Kindergarten oder Schule abholen ... das alles sind mögliche Aufgaben.

**Oma Brigitte:** Seit 18 Jahren bin ich als Leihoma aktiv. Es ist so schön mit Kindern Zeit zu verbringen!

Rufen Sie uns an:  
Mo bis Mi von 8 - 12 Uhr  
T 02742/35 42 03  
E [Info-noe@familie.at](mailto:Info-noe@familie.at)



**familien<sup>V</sup>**

Katholischer Familienverband  
der Diözese St. Pölten  
Schreinerergasse 1, 3100 St. Pölten  
[www.familie.at](http://www.familie.at)



## Energieberatungstage 2023 für Bewohner/innen des Bezirkes Waidhofen/Thaya

Die Klima- & Energiemodellregion Thayaland unterstützt Sie bei der Energieberatung bei Ihrem Projekt, egal ob **Heizungstausch, Dämmung, Fenstertausch, Photovoltaik, Sanierung, etc.**

Wir bieten Ihnen Energieberatungstage an, bei denen jeweils ein/e Energieberater/in im jeweiligen Gemeindeamt anwesend sein wird, um Sie zu beraten.

Die Beratungstage 2023 sind:

**MI, 29. März von 13-17 Uhr - Gastern** | Hauptstraße 19

**MO, 22. Mai von 8-12 Uhr - Waldkirchen** | Nr. 65

**MI, 24. Mai von 8-12 Uhr - Pfaffenschlag** | Nr. 110

**MI, 24. Mai von 13-17 Uhr - Kautzen** | Waidhofnerstraße 14

**FR, 26. Mai von 9-13 Uhr - Karlstein** | Hauptstraße 12

**MO, 19. Juni von 9-13 Uhr - Vitis** | Hauptplatz 16

**DO, 22. Juni von 13-17 Uhr - Dobersberg** | Schlossgasse 1

**FR, 11. August - Dietmanns** | Hauptstraße 87 (genaue Uhrzeit folgt)

**Jede/r kann überall hinkommen. Die Beratungen sind nicht an den Wohnort gebunden.**

Bitte um **VERPFLICHTENDE Terminvereinbarung** bei KEM-Managerin Christina Hirsch unter 0664 5474886 oder [kem@thayaland.at](mailto:kem@thayaland.at) bis 1 Woche vor dem Termin mit Bekanntgabe von Name, Adresse, Telefon, E-Mail-Adresse und Beratungsthema (Heizung, Gesamtsanierung, Teilsanierung, PV,...).

Bei Interesse für eine **Förderung für einen Heizungstausch**, bitte unbedingt vorab das „Erhebungsformular für Heizungstausch in NÖ“ online ausfüllen: <https://www.energie-noe.at/heizungstausch>. Auch bei Einzelteilsanierungen sollte das Onlineformular ausgefüllt werden: <https://www.energie-noe.at/ihr-weg-zum-sanieren-haus>

Weitere Termine in den anderen Gemeinden folgen. Terminänderungen vorbehalten.



Standorttour mit Elektrobuss



Hüpfburg für Kinder



Fuhrparkausstellung



Kulinarische Köstlichkeiten

# earth day

## 22.04.2023

Tag der offenen Tür von 09:00 - 17:00 Uhr

sauber+stark, Am Stadtteich 7, 3830 Waidhofen

ab 9:00 Uhr  
Stündliche Vorführungen der Aussteller

11:00 Uhr  
Festakt moderiert von Andy Marek  
Standortsegnung durch Kräuterpfarrer Benedikt  
Musikalische Untermalung durch das Blasorchester Waidhofen

ganztägig  
Informations- und Mitmachstände zu den Themen:  
Abfallwirtschaft, Kanalservice, Kompost & Erdenprodukte, Digitalisierung,  
Reinigungsservice, Demontage; Schädlingsbekämpfung, uvm.

## Kommt vorbei!

Aufgrund der Feierlichkeiten ist das ASZ am Freitag, 21.04. und Samstag, 22.04.2023 ganztags geschlossen, daher sind keine Anlieferungen möglich. Am Montag, 24.04.2023 sind wir wieder ab 08:00 Uhr für Sie da.



# Wir gratulieren

Im 1. Quartal 2023 feierten bzw. feiern nachstehende GemeindegängerInnen ihren

- ..... **60. Geburtstag:** KASESS Elfriede, Waldhershers  
..... STROHMER Edith, Gilgenberghers  
..... WACHTER Brigitte, Rappolzhers  
..... WITZMANN Doris, Rappolzhers  
..... KLOIBER Manfred, Rappolzhers
- ..... **65. Geburtstag:** ROSENKRANZ Günter, Waldkirchens  
..... STROBL Otto, Fratreshers
- ..... **70. Geburtstag:** STROBL Franz, Rappolzhers
- ..... **75. Geburtstag:** HAIDL Maria, Waldhershers
- ..... **80. Geburtstag:** PELZ Erich, Rappolzhers  
..... SCHMIDT Ilse, Schönfeldhers  
..... HUMMEL Waltraud, Waldhershers
- ..... **85. Geburtstag:** SLUNECZEK Walter, Waldkirchens  
..... HUMMEL Franz, Waldhershers  
..... ERHART Edeltraud, Waldkirchens  
..... STOHMER Maria, Waldkirchens  
..... HOFSTÄTTER Paula, Schönfeldhers



**Goldenen Hochzeit** Ernestine und Ernst Stangl, Rudolzhers

*Die Gemeindevertretung wünscht allen Jubilaren alles erdenklich Gute, Gesundheit, Glück und Zufriedenheit!*

## Schöne Auszeichnung bei „AB Hof Wieselburg“



Schöne Erfolge konnte Biohof Karl Ringl mit seinen Speise-Ölen bei der AB Hof-Messe in Wieselburg erzielen:  
Für das Bio-Sonnenblumenöl und das Bio-Rapsöl wurde jeweils eine Goldmedaille verliehen, eine Silbermedaille für das Bio-Kürbiskernöl und das Bio-Leindotteröl sowie einmal die Bronzemedaille für das Bio-Leinöl.

Diese Auszeichnungen sind eine schöne Bestätigung für seine innovativen Ideen.

Die Gemeindevertretung gratuliert herzlich zu diesem großartigen Erfolg und wünscht auch für zukünftige Projekte alles Gute!

**THEATERGRUPPE DOBERSBERG**

## Einladung

zur traditionellen  
OSTER-THEATERAUFFÜHRUNG

# DER PANTOFFELHELD

Ein ländlicher Schwank in 3 Akten von Wilfried REINEHR

**im Schlosssaal in Dobersberg**

### Aufführungen:

Ostersonntag, 09. April 2023	14:00	20:00
<b>!Neu! 14:00 Familiennachmittag - Senioren -50%</b>		
Ostermontag, 10. April 2023		18:00
Samstag, 15. April 2023		20:00
Sonntag, 16. April 2023		18:00
Samstag, 22. April 2023		20:00
Sonntag, 23. April 2023	14:00	19:00

### Es spielen:

Erna STALLER, Bäuerin  
Paul STALLER, Bauer  
Sabine STALLER, Adoptivkind  
Peter HABERL, Kellner  
Otto HACKER, merkwürdiger alter Patron  
Lene, Magd  
Gertrude, Nachbarin  
Johann, Nachbar  
REGIE

FUCHS Marlene  
BÖHM Dominik  
SCHMID Katrin  
HAGENAUER Thomas  
PANY Bernhard  
HLINKA Jasmin  
PABISCH Bettina  
HABISOHN Patrik  
BRODESSER Helmut

Platz(karten)reservierungen täglich zwischen 17:00 - 20:00 Uhr unter Tel. 0664/998 957 29.

Kartenpreise: Erwachsene € 9,- und Kinder € 5,-

Der Reinerlös wird für Kultur und Brauchtum, Sport und Weiterbildung bzw. für  
gemeinnützige und mildtätige Zwecke verwendet.

Um zahlreichen Besuch bittet die **THEATERGRUPPE DOBERSBERG** und wünscht

**Gute Unterhaltung!**

ZVR-Zahl:  
650732320



# ÄRZTEDIENTST 2. Quartal 2023

## April 2023

Sa 01.04.2023 Dr. Markus BRUNNER  
So 02.04.2023 Dr. Norbert THURNER  
Sa 08.04.2023 Dr. Rudolf NEUGEBAUER  
So 09.04.2023 Dr. Wolfgang HÖPFL  
Mo 10.04.2023 Dr. Ute WALDMANN  
Sa 15.04.2023 Dr. Andrea EISEN  
So 16.04.2023 Dr. Andrea EISEN  
Sa 22.04.2023 Dr. Ute WALDMANN  
So 23.04.2023 Dr. Wolfgang HÖPFL  
Sa 29.04.2023 Dr. Norbert THURNER  
So 30.04.2023 Dr. Wolfgang HÖPFL

## Mai 2023

Mo 01.05.2023 Dr. Ute WALDMANN  
Sa 06.05.2023 Dr. Markus BRUNNER  
So 07.05.2023 Dr. Angelika FRANK  
Sa 13.05.2023 Dr. Andrea EISEN  
So 14.05.2023 Dr. Andrea EISEN  
Do 18.05.2023 Dr. Wolfgang HÖPFL  
Sa 20.05.2023 Dr. Rudolf NEUGEBAUER  
So 21.05.2023 Dr. Norbert THURNER  
Sa 27.05.2023 Dr. Ute WALDMANN  
So 28.05.2023 Dr. Ute WALDMANN  
Mo 29.05.2023 Dr. Norbert THURNER

## Juni 2023

Sa 03.06.2023 Dr. Markus BRUNNER  
So 04.06.2023 Dr. Wolfgang HÖPFL  
Do 08.06.2023 Dr. Andrea EISEN  
Sa 10.06.2023 Dr. Wolfgang HÖPFL  
So 11.06.2023 Dr. Wolfgang HÖPFL  
Sa 17.06.2023 Dr. Angelika FRANK  
So 18.06.2023 Dr. Norbert THURNER  
Sa 24.06.2023 Dr. Ute WALDMANN  
So 25.06.2023 Dr. Wolfgang HÖPFL

Sommer Jahresurlaub  
Dr. Rudolf Neugebauer

17.06.2023 bis 09.07.2023

## Die Ärzte mit Adresse und Telefonnummer im Überblick:

Dr. Markus BRUNNER	3830 Waidhofen/Thaya	Heubachstraße 5	02842/ 53 418
Dr. Rudolf NEUGEBAUER	3843 Dobersberg	Waidhofnerstr. 5	02843/ 2224
Dr. Wolfgang HÖPFL	3830 Waidhofen/Thaya	Neuwirthsiedlung 5	02842/ 52 212
Dr. Angelika FRANK	3830 Waidhofen/Thaya	Brunnerstraße 43	02842/ 54 220
Dr. Ute WALDMANN	3842 Thaya	Bahnhofstr. 14	02842/ 53360
Dr. Norbert THURNER	3851 Kautzen	Waidhofnerstr. 16	02864/ 2420
Dr. Andrea EISEN	3830 Waidhofen/Thaya	Hamerinkgasse 3	02842/ 24179

Eigentümer, Herausgeber und Verleger:

Marktgemeinde Waldkirchen/Thaya – 3844 Waldkirchen/Thaya 65

Tel. 02843/ 2282 FAX DW 4 e-Mail: [gemeinde@waldkirchen-thaya.at](mailto:gemeinde@waldkirchen-thaya.at) www.waldkirchen-thaya.gv.at

Für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Rudolf Hofstätter

Für Inserate und Einschaltungen tragen die Firmen und Organisationen die Verantwortung.

Die Gemeinde Waldkirchen behält sich vor, zugesandte Beiträge und Texte zu kürzen.

Im Eigenvervielfältigungsverfahren hergestellt

## Richtiges Verhalten im Wald

**Knapp die Hälfte der Fläche von Österreich ist mit Wald bedeckt. Viele nutzen die grüne Lunge für Erholungszwecke und zur körperlichen Ertüchtigung. Der Wald darf von allen zu Erholungszwecken betreten werden. Dabei müssen aber gewisse Spielregeln eingehalten werden.**

Der Schutz und die Erhaltung des Waldes sind also von großer Bedeutung. Das entsprechende Verhalten beim Aufenthalt im Wald hilft dabei mit. Im allgemeinen Betretungsrecht im Forstgesetz ist alles erlaubt, was man unter „Gehen“ versteht, also auch Klettern, Tourengehen oder Langlaufen. Das Befahren, Reiten oder Campieren hingegen ist nur mit der ausdrücklichen Erlaubnis des Grundeigentümers oder der Grundeigentümerin möglich.



© www.pov.at

## Haftung bei Schäden durch Vorsatz oder Fahrlässigkeit

Forststraßen dienen vor allem der Waldbewirtschaftung. Das allgemeine Betretungsrecht erlaubt den BesucherInnen die Nutzung dieser privaten Wege, wobei dann die Straßenverkehrsordnung gilt. Überlassen WaldbesitzerInnen die Straßen und Wege der Öffentlichkeit, so sind sie auch für den ordnungsgemäßen Zustand verantwortlich. Damit haften sie auch für Schäden, die durch Vorsatz oder grobe Fahrlässigkeit entstehen. Für das Radfahren im Wald braucht man auch auf Forststraßen und Wegen die Zustimmung des Eigentümers. Die kann übrigens auch durch eine entsprechende Beschilderung erteilt werden. Auch ein Ausflug hoch zu Ross ist ohne Erlaubnis verboten.

Natürlich wird niemand etwas gegen eine Rast oder ein Nickerchen im Wald haben. Das unbefugte Lagern bei Dunkelheit sowie das Zelten und Campieren sind im Wald aber grundsätzlich nicht erlaubt. Besonders streng sollte man sich an das Verbot des Entzündens von Feuer halten. In trockenen Sommern wie in den letzten Jahren reicht schon ein weggeworfener Zigarettensstummel für einen Waldbrand.

**Weitere Informationen** erhalten Sie unter [www.naturland-noe.at](http://www.naturland-noe.at) und unter 02742 219 19.

MIT UNTERSTÜTZUNG DES LANDES NIEDERÖSTERREICH UND DER EUROPÄISCHEN UNION



**LE 14-20**  
Entwicklung für den Ländlichen Raum

Europäischer  
Landwirtschaftsfonds  
für die Entwicklung  
des ländlichen Raums:  
Hier investiert Europa in  
die ländlichen Gebiete



## GOLD für Projektmarathon 2022

Die Landjugend Waldkirchen nimmt fast jedes Jahr am Projektmarathon teil und hat auch schon einige tolle Projekte umgesetzt: z.B. den Glockenturm in Hanftal restauriert, die Bar im Gemeindezentrum gebaut oder den Bleistiftzaun bei der VS Waldkirchen errichtet.



Mit dem Projekt „*Noch'n Radln, Entspannung für'd Wadln*“ erbauten wir letztes Jahr eine Pergola als Rastplatz in Fratres. Beginnend bei der Pflasterung, den Bau der Pergola und bei der Anfertigung von Bänken und einem Tisch stellten wir unser Können unter Beweis oder lernten neue Handwerksfähigkeiten. Bei den nahegelegenen Zufahrten stellten wir eine zweisprachige Beschilderung auf, damit auch unsere Nachbarn aus Tschechien den Rastplatz finden. Dabei musste das Projekt nicht nur innerhalb von 42 Stunden abgeschlossen sein, sondern auch in den verschiedensten Medien beworben werden. Die Unterstützung und das Interesse der Bevölkerung bei der Präsentation des Projektes waren überwältigend.

Im Anschluss musste noch eine Projektmappe erstellt und das gesamte Projekt einer unabhängigen Jury der Landjugend NÖ vorgestellt werden.



Die Projektmappe liegt im April für alle Interessierten auf dem Gemeindeamt auf.

Die Arbeit hat sich gelohnt! Am „Tag der Landjugend“ in Wieselburg hat die Landjugend Waldkirchen erstmalig die Projektmarathon-Medaille in **GOLD** erhalten. Die Landjugend Waldkirchen war zahlreich vertreten, die Leitung durfte den Preis mit Stolz entgegennehmen. Für die Gemeinde Waldkirchen gratulierte GGR Ing. Reinhard Ringl vor Ort.

## „Begeisterung soits lebn“ ...

... lautete das Motto des „Tag der Landjugend Niederösterreich“ in Wieselburg. Sprengel- und Bezirksgruppen treffen landesweit zusammen um ihren gemeinsamen Tag zu feiern. Aber nicht nur feiern steht auf dem Programm, der offizielle Teil beginnt mit einer hl. Messe, nach den Grußworten der Ehrengäste referiert die Landesleitung über das vergangene Jahr. Die neuen Viertelsbeiräte werden der Versammlung vorgestellt und schlussendlich präsentiert sich auch die neue Landesleitung.

Höhepunkt der Veranstaltung ist die Ehrung des Projektmarathon. Beginnend mit der Kategorie „Teilgenommen“ wird es für die anwesenden LJ-Mitglieder spannend, auch die Gemeindevertreter fiebern mit.

Wenn jetzt mal die Kategorie Teilgenommen zu Ende ist, dann beginnt das große Hoffen und Bangen – wird es BRONZE, SILBER, oder gar GOLD?

In meinem Fall hat sich das lange Hoffen gelohnt, die LJ Waldkirchen bekam endlich ihr lang ersehntes GOLD für den Projektmarathon.

Die Landjugend Waldkirchen darf diese Prämierung mit Stolz tragen, mit Gemeinschaft, Begabung, Fleiß und Zusammenhalt lässt sich viel erreichen.

Die Gemeinde Waldkirchen bedankt sich für die Teilnahme am Projektmarathon und gratuliert zu GOLD!

### PS:

Wenn schon der ÖSV kein GOLD heim bringt, dann ist immer noch auf die Landjugend Waldkirchen verlass 😊

GGR Ing. Reinhard Ringl

---

## Maskenball der Landjugend – Waldkirchen geht auf Safari

Am diesjährigen Faschingsfreitag fand im Gemeindezentrum von Waldkirchen der alljährliche Maskenball der Landjugend statt, der in diesem Jahr unter dem Motto "Ab in die Wildnis - Waldkirchen geht auf Safari" stand. Zahlreiche Besucherinnen und Besucher hatten sich in Kostümen von wilden Tieren oder als Safari-Guides verkleidet, um gemeinsam eine abenteuerliche Safari in Waldkirchen zu erleben.



Die Landjugend hatte das Gemeindezentrum in eine atemberaubende Savanne verwandelt, mit Palmen, Giraffen, Löwen und vielen weiteren Wildtieren. Für die passende Musik sorgten die "Mostlandstürmer", die den ganzen Abend für ausgelassene Stimmung auf der Tanzfläche sorgten.

Ein besonderes Highlight des Abends war die Kostümprämierung, bei der die besten und kreativsten Verkleidungen ausgezeichnet wurden. Insgesamt war der Maskenball der Landjugend Waldkirchen ein voller Erfolg und ein unvergessliches Erlebnis.



## **Einladung zur alljährlichen MÜLLSAMMEL-AKTION**



Wie in den letzten Jahren wird auch heuer das Müllsammeln entlang der Wege und Straßen in den KGs in „Eigenregie“ durchgeführt.

Ich hoffe, dass sich auch in diesem Jahr viele helfende Hände finden.

Wer dabei sein möchte, bitte mit den zuständigen Personen in Verbindung setzen: Waldkirchen – Daniela Moza, Rudolz – Markus Dörner, Schönfeld – Erich Premm, Fratres – Gerhard Gaugisch, Gilgenberg – Erich Hartmann, Rappolz – Christa Stürmer, Waldhers – Herbert Haidl.

Vielen Dank in Voraus für die Unterstützung!

## **Generalversammlung des DEV**

Durch Corona haben sich viele Termine verschoben auch der, der alljährlichen Generalversammlung. Damit wir wieder im gesetzlichen Zeitrahmen sind, findet die diesjährige Generalversammlung am 21. April 2023 um 19 Uhr in Hoki's Stüberl statt. Bestehende Mitglieder erhalten eine persönliche Einladung.

Ein Erlagschein für den jährlichen Mitgliedsbeitrag von 8,00 € liegt der Gemeindezeitung bei. Wer möchte, kann den Betrag auch per Telebanking überweisen (IBAN AT81 3209 9000 0020 6680)

Neue Mitglieder sind herzlich willkommen!!

## **Am 23. April ist Schmetterlings-Sonntag**



Aus diesem Grund möchte sich der DEV Waldkirchen auch heuer wieder an der Aktion von Natur im Garten beteiligen.

Wer in seinem Garten ein Fleckchen frei hat und Schmetterlingen und Raupen einen Lebensraum bieten möchte, darf sich gerne ein gratis Samensäckchen am Gemeindeamt oder am 02. April 2023 beim Mittagstisch der FF Waldkirchen im Gemeindezentrum abholen.

Eure Obfrau

*Marlis Eipeltauer*

---

# Wir feiern 5 Jahre Hoki's Stüberl

---

Kistensau mit Knödel  
und Krautsalat

**am 01. Mai 2023 ab 11 Uhr**

Um telefonische Voranmeldung wird  
gebeten: 02843/22189.

---

**Wir freuen uns auf euer Kommen!**

*Hoki's Stüberl*  
3844 Waldkirchen/Thaya, Waldkirchen/Thaya 30

### Was ist SILC?

In diesem Jahr nehmen 37 europäische Länder an der internationalen SILC-Studie teil. Auch Österreich ist wieder mit dabei, und es geht schon im Februar los. SILC ist die Abkürzung für „Community Statistics on Income and Living Conditions“. Auf Deutsch bedeutet das „Gemeinschaftsstatistiken zu Einkommen und Lebensbedingungen“.

Erfasst wird, wie Menschen in Österreich leben und arbeiten und wie sich ihre Lebenssituation verändert. Themen sind Wohnen und Familie, Beruf und Ausbildung, aber auch Gesundheit. In den Haushalten, die an SILC teilnehmen, werden alle Haushaltsmitglieder ab 16 Jahren befragt. Nur wenn möglichst viele Haushalte mitmachen kann es gelingen, die Lebenssituation in Österreich wirklichkeitsnah zu zeigen. Nach der vollständigen Teilnahme erhält jeder Haushalt ein finanzielles Dankeschön.

### Warum ist SILC für Österreich so wichtig?

Wenn wir in den Nachrichten hören oder in der Zeitung lesen, wie hoch das durchschnittliche Einkommen der Österreicher:innen ist, wie viele Menschen arbeitslos sind oder welche Ausbildung sie haben, so sind das oft Zahlen von Statistik Austria. Die Medien nutzen diese Statistiken und informieren so über die Situation der Menschen in Österreich. Auch Entscheidungsträger:innen und Interessensverbände greifen auf diese Daten zurück.

### Wer kann teilnehmen?

Statistik Austria wählt die SILC-Haushalte zufällig aus dem zentralen Melderegister (ZMR) aus. Jedes Jahr lädt Statistik Austria rund 9 000 Haushalte ein, bei dieser wichtigen Studie mitzumachen. Diese Haushalte bekommen per Post einen Einladungsbrief zugeschickt. Ein Teil der Haushalte wird dann persönlich befragt, ein Teil kann telefonisch und ein Teil kann online teilnehmen.

### Wo gibt es weitere Informationen?

[www.statistik.at/silcinfo](http://www.statistik.at/silcinfo)

[silc@statistik.gv.at](mailto:silc@statistik.gv.at)

+43 1 711 28-8338 (Montag bis Freitag, 9:00 bis 15:00 Uhr)

**9. WIRTSCHAFTS MESSE LUDWEIS**

**06. - 07. MAI 2023**

Samstag von 10 - 18 Uhr Veranstaltung  
Eröffnungsgestaltung der VS Aigen und Musikschule,  
19 Uhr ANDY MAREK & FREUNDE „es lebe der Austropop“  
Kartenverkauf ab 24. März in allen Sparkassen im Waldviertel, online unter  
[www.sparkasse.at/tickets](http://www.sparkasse.at/tickets) oder am Gemeindeamt 3762 Ludweis 1

Sonntag von 10 - 17 Uhr Veranstaltung  
11 Uhr Schuhplattler der LJ Ludweis  
13:30 Uhr Traktor Oldtimer Ausfahrt

Waldviertler SPARKASSE  
RAIFFEISENBANKEN  
Thayatal-Mitte  
Waldhofen a.d. Thaya

EVN VOLKSBANK WIEN

Unseren Hauptpatronen - Vielen Dank für Ihre Unterstützung!

## Aus der Pfarre Waldkirchen

Groß und Klein von Fern und Nah – kamen dieses Jahr zum traditionellen Faschingssausklang ins Gemeindezentrum Waldkirchen. Am 21.02.2023 veranstalteten der Pfarrgemeinderat und der Pfarrkirchenrat den „Faschingdienstag“. Bei gutem Essen, musikalischer Umrahmung, Kinderanimation und viel guter Laune unterhielten sich die zahlreichen Gäste bis zum Abend.



Der PGR & PKR Waldkirchen möchten sich auf diesem Weg bei allen Gästen herzlich bedanken!

Der Reinerlös wird wieder für Investitionen in der Pfarre verwendet.



Der Kirchturm in Waldkirchen wurde innen renoviert und trittsicher gemacht. In weiterer Folge bekamen unsere Glocken ein neues Läutwerk, da das alte nicht mehr zu reparieren möglich war. Darum läuteten die Glocken nur wenn sie händisch bewegt wurden. HURRA, seit Dienstag, 21.03.2023 ertönen die Glocken wieder!

Foto: wieder instandgesetzte Martinsglocke

Herzlichen Dank an alle freiwilligen Helfer und Helferinnen für euren Einsatz, ob Faschingdienstag oder Turmrenovierung!

**zusammen sind wir STARK – zusammen sind wir PFARRE**

## NÖ Senioren Waldkirchen



Zum Senioren Fasching der NÖ Senioren Waldkirchen kamen zahlreiche Ehrengäste und über 160 Besucher aus der ganzen Umgebung ins GMZ Waldkirchen.

  
**ÖSTERREICHISCHES ROTES KREUZ**  
NIEDERÖSTERREICH  
Bezirksstelle Waidhofen an der Thaya

**EINLADUNG**  
zum  
**Bezirksseniorennachmittag**  
anlässlich des  
**VOLKSFEST DER ROT KREUZ BEZIRKSSTELLE  
WAIDHOFEN/THAYA**  
am  
**Freitag, 9. Juni 2023**  
**Beginn: 13.30 Uhr**  
Es unterhält sie die  
**Volkstanzgruppe Dobersberg und Peters Musik**

Es erfolgt eine Ehrung der ältesten Teilnehmerin und des ältesten Teilnehmers mit einem Geschenkkorb. Weiters werden unter allen anwesenden Senioren wertvolle Preise verlost.

Für weitere Fragen stehen wir Ihnen gerne telefonisch unter 059 144 70022 oder per E-Mail unter [waidhofen.thaya@n.rotekreuz.at](mailto:waidhofen.thaya@n.rotekreuz.at) zur Verfügung!

Das Rote Kreuz Waidhofen an der Thaya freut sich auf Ihren Besuch!

Machen Sie mit und gewinnen Sie ein  
Goodie-Bag des Klima- und Energiefonds!

## Wie nehmen Sie den Klimawandel wahr?

Eine Online-Umfrage der Klimawandel-  
Anpassungsmodellregion KLAR! Thayaland + ASTEG

Die Folgen des Klimawandels sind in Österreich bereits angekommen. Hitze, Starkregenereignisse, Trockenheit, Waldbrände, Muren usw. kommen häufiger und zum Teil intensiver vor, als noch vor ein paar Jahrzehnten.

Im Rahmen dieser Umfrage interessieren wir uns für Ihre persönlichen Sichtweisen und Erfahrungen zu den Folgen des Klimawandels und den Möglichkeiten der "Klimawandelanpassung".

Die Umfrage ist anonym und dauert ca. 10 Minuten. Teilnahmeberechtigt sind alle Personen ab 16 Jahren, die in der Region wohnen, arbeiten oder zur Schule gehen.

Machen Sie mit bis 14. Mai 2023, Ihr KLAR! Manager, Martin Schrammel, MA BSc.

**Code einscannen, mitmachen und gewinnen!**



**[klar.thayaland.at/umfrage/](https://klar.thayaland.at/umfrage/)**



## FF Waldkirchen

lädt herzlich ein zum

### **Mittagstisch** im Gemeindezentrum

SONNTAG, 02. April 2023, ab 10:00 Uhr

Grillhendl, Schnitzel, Kotelett, Kaffee und hausgemachte Mehlspeisen

**Die FF Waldkirchen freut sich auf Ihren Besuch!**

## VOLKSBEGEHREN

In der Zeit von **Montag, 17 April 2023 bis Montag, 24. April 2023** kann für folgende Volksbegehren unterschrieben werden:

- „ECHTE Demokratie - Volksbegehren“
- „Beibehaltung der Sommerzeit“
- „Unabhängige JUSTIZ sichern“
- „Lieferkettengesetz Volksbegehren“
- „BARGELD-Zahlung: Obergrenze NEIN!“
- „GIS Gebühren NEIN“
- „Nehamer muss weg“

In der Zeit von **Montag, 19. Juni 2023 bis Montag, 26. Juni 2023** kann für folgendes Volksbegehren unterschrieben werden:

- „NEUTRALITÄT Österreich JA“
- „Asylstraftäter sofort abschieben“
- „Verbot für Kinder-Instragram“
- „Umsetzung der Lebensmittelherkunftsbezeichnung“
- „Lebensmittelrettung statt Lebensmittelverschwendung“
- „anti-gendern-Volksbegehren“
- „Rettung unserer Sparbücher“
- „Untersuchungsausschüsse live übertragen“

Stimmberechtigt ist, wer am letzten Tag des Eintragungszeitraums das Wahlrecht zum Nationalrat und zum Stichtag 13. März 2023 bzw 15. Mai 2023 in der Wählerevidenz einer Gemeinde eintragen ist.

Stimmberechtigte können **in jeder Gemeinde** (Öffnungszeiten beachten) in den Text samt Begründung des Volksbegehrens Einsicht nehmen und ihre Zustimmung zu diesem Volksbegehren durch einmalige eigenhändige Unterschrift auf einem von der Gemeinde zur Verfügung gestellten Eintragungsformular erklären. Bitte bringen Sie zur Eintragung einen amtlichen Lichtbildausweis mit. Das Volksbegehren kann auch mittels Handy-Signatur online unterstützt werden:

[www.bmi.gv.at/volksbegehren](http://www.bmi.gv.at/volksbegehren).

Bitte beachten: Personen, die bereits eine Unterstützungserklärung für dieses Volksbegehren abgegeben haben, können **keine Eintragung** mehr vornehmen, da eine getätigte Unterstützungserklärung bereits als gültige Eintragung zählt.

### **Die Eintragungszeiten für unser Gemeindeamt sind:**

Mo, Mi, Do, Fr: 8:00 – 16:00 Uhr  
Di.: 8:00 – 20:00 Uhr